Millenia CT™

Owners Manual



Paradigm®

RECYCLING AND REUSE GUIDELINES FOR EUROPE

In accordance with the European Union WEEE (Waste Electrical and Electronic Equipment) directive effective August 13, 2005, we would like to notify you that this product may contain regulated materials which, upon disposal, according to the WEEE directive, require special reuse and recycling processing. For this reason Paradigm Electronics Inc. (manufacturers of Paradigm speakers and Anthem Electronics) has arranged with our distributors in European Union member nations to collect and recycle this product at no cost to you. To find your local distributor please contact the dealer from whom you purchased this product or go to our website at www.paradigm.com.

Please note that the product only falls under the WEEE directive. When disposing of packaging and other shipping material we encourage you to recycle through the normal channels.

TABLE OF CONTENTS

Safety Precautions 1

Important Safety Instructions. 2

Serial Number 3

About Paradigm 4

About Your Millenia CT 4

Wall Mounting 4

Hook Up 5

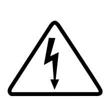
Remote Control 5

Technical Specifications 6

Limited Warranty 8

SAFETY PRECAUTIONS

READ THIS SECTION CAREFULLY BEFORE PROCEEDING!

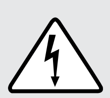


WARNING!

RISK OF ELECTRIC SHOCK
DO NOT OPEN



WARNING: TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE COVER (OR BACK). NO USER-SERVICEABLE PARTS INSIDE. REFER SERVICING TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.



The lightning flash with arrowhead symbol within an equilateral triangle, is intended to alert the user to the presence of uninsulated "Dangerous voltage" within the product's enclosure that may be of sufficient magnitude to constitute a risk of electric shock to persons.



The exclamation point within an equilateral triangle is intended to alert the user to the presence of important operating and maintenance (Servicing) instructions in the literature accompanying the product.

WARNING: TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC SHOCK, DO NOT EXPOSE THIS APPARATUS TO RAIN OR MOISTURE, AND OBJECTS FILLED WITH LIQUIDS, SUCH AS VASES, SHOULD NOT BE PLACED ON THIS APPARATUS.

CAUTION: TO PREVENT ELECTRIC SHOCK, MATCH WIDE BLADE OF PLUG TO WIDE SLOT, FULLY INSERT.

CAUTION: FOR CONTINUED PROTECTION AGAINST RISK OF FIRE, REPLACE THE FUSE ONLY WITH THE SAME AMPERAGE AND VOLTAGE TYPE. REFER REPLACEMENT TO QUALIFIED SERVICE PERSONNEL.

WARNING: UNIT MAY BECOME HOT. ALWAYS PROVIDE ADEQUATE VENTILATION TO ALLOW FOR COOLING. DO NOT PLACE NEAR A HEAT SOURCE, OR IN SPACES THAT CAN RESTRICT VENTILATION.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

1. Read these instructions.
2. Keep these instructions.
3. Heed all warnings.
4. Follow all instructions.
5. Do not use this apparatus near water.
6. Clean only with dry a cloth.
7. Do not block any ventilation openings. Install in accordance with the manufacturer's instructions.
8. Do not install near any heat sources such as radiators, heat registers, stoves, or other apparatus (including amplifiers) that produce heat.
9. Do not defeat the safety purpose of the polarized or grounding-type plug. A polarized plug has two blades with one wider than the other. A grounding type plug has two blades and a third grounding prong. The wide blade or the third prong are provided for your safety. If the provided plug does not fit into your outlet, consult an electrician for replacement of the obsolete outlet.
10. Protect the power cord from being walked on or pinched, particularly at plugs, convenience receptacles and the point where they exit from the apparatus.
11. Only use attachments/accessories specified by the manufacturer.
12.  Use only with the cart, stand, tripod, bracket, or table specified by the manufacturer or sold with the apparatus. When a cart is used, use caution when moving the cart/ apparatus combination, to avoid injury from tip-over.
13. Unplug this apparatus during lightning storms or when unused for long periods of time.
14. Refer all servicing to qualified service personnel. Servicing is required when the apparatus has been damaged in any way, such as power-supply cord or plug is damaged, liquid has been spilled or objects have fallen into the apparatus, the apparatus has been exposed to rain or moisture, does not operate normally, or has been dropped.
15. Use the mains plug to disconnect the apparatus from the mains or "TO COMPLETELY DISCONNECT THIS APPARATUS FROM THE AC MAINS, DISCONNECT THE POWER SUPPLY CORD PLUG FROM THE AC RECEPTACLE.
16. "WARNING – TO REDUCE THE RISK OF FIRE OR ELECTRIC – SHOCK, DO NOT EXPOSE THIS APPARATUS TO RAIN OR MOISTURE"
17. "DO NOT EXPOSE THIS EQUIPMENT TO DRIPPING OR SPLASHING AND ENSURE THAT NO OBJECTS FILLED WITH LIQUIDS, SUCH AS VASES, ARE PLACED ON THE EQUIPMENT."
18. "THE MAINS PLUG OF THE POWER SUPPLY CORD SHALL REMAIN READILY OPERABLE."

SERIAL NUMBER

The serial number for your Millenia CT is located on the rear of the subwoofer. We suggest you record the following information here in the manual in the event that you need to contact Paradigm about your system:

Serial Number: ____

Retail Outlet or Website where Product was Purchased: ____

Retail Outlet Phone Number: ____

Purchase Date: ____

For warranty purposes you must retain your sales receipt and this Owners Manual for warranty to be valid.

ABOUT PARADIGM

In the early 1980s Paradigm was just an idea in the minds of a couple of twenty-somethings who loved music. Unlike today, there was no 225,000 square-foot factory, no 36,000-cu.-ft. on-site anechoic measurement chamber, just a desire to make really really good sounding speakers and sell them at a down to earth price. Today Paradigm speakers are sold on six continents. We've been voted the #1 speaker brand 22 times* and fans scour the web to buy used versions of our original speakers. That should tell you something about the quality of our products. For more information visit **www.paradigm.com**.

ABOUT YOUR MILLENIA CT

Your Millenia CT is a high-end design loaded with superior technology. In other words … it's got loads of very cool stuff you won't find in any other compact audio system. For those who salivate over technical details, we've included Tech Specs section in the back of this manual to give you the skinny on why your system sounds so good!

The difference the Millenia CT will make to your music, movies and gaming can't be put into words, but you'll hear it and you'll feel it. It's an experience that takes you beyond two little speakers and a subwoofer to a place where you're absolutely lost in the experience. It's the Paradigm Difference. We guarantee you won't be able to keep that difference a secret. And we hope you don't. Spread the word. Talk about your Paradigms. BRAG about them. Play them and let others listen. We're all different and our sound should reflect that. Some of us like music, others love movies, others are gaming enthusiasts and others enjoy all of that. No matter **who** you are, or **where** you live, **what** you like, or what you **do**, we want to be **The Official Sound of You**™.

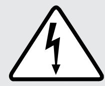
Read this manual and follow all instructions. If you still have questions visit the Q&A page on our website at **www.paradigm.com**

**Rated #1 Best Price/Value. Inside Track Dealer Survey. An annual independent nationwide survey of consumer electronics specialist retailers and custom installers.*

WALL MOUNTING

Your new speakers may be wall mounted, brackets not supplied. See retail outlet or contact Paradigm for more information.

HOOK UP



CAUTION: To avoid damaging the equipment, DO NOT plug in subwoofer or speakers until all components have been connected.

RECOMMENDATION: Paradigm recommends using a safety-agency approved surge protector to prevent damage to equipment from voltage variations and power spikes.

Refer to the Set-Up Guide included with your system for detailed connection instructions.

REMOTE CONTROL

The Remote Control requires one (1) 3-volt CR2025 lithium battery *(included)*. The Remote Control turns the power on and off and controls audio volume.

Press Power button to turn system on and off.

Input Select Analog or Digital Input.

Press and hold for increased volume.

Press and hold for decreased volume.

Press Mute to silence the system. Press Mute again to restore sound. When the system is muted the green LED flashes until audio is restored.

IMPORTANT: Your system cannot be operated without the remote control. If you lose the remote control you will have to contact Paradigm directly at **905-696-2868** to purchase a new one. Loss of Remote Control is not covered under warranty.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

Millenia CT Speakers

Design		2-driver, 2-way sealed enclosures with integrated baffle and chassis. Low-diffraction grilles maximize imaging and ensure smooth dispersion.
Crossover		3rd-order electro-acoustic at 2.4 kHz
High-Frequency Driver		25-mm (1 in) S-PAL™ satin-anodized pure-aluminum dome
Bass / Midrange Driver		102-mm (4 in) S-PAL™ satin-anodized pure-aluminum cone
Low-Frequency Extension*		80 Hz (DIN)
Frequency Response	*On-Axis* *30° Off-Axis*	±2 dB 140 Hz – 20 kHz ±2 dB 140 Hz – 18 kHz
Sensitivity – Room / Anechoic		88 dB / 85 dB
Suitable Amplifier Power Range		15 – 100 Watts
Maximum Input Power†		50 Watts
Impedance		Compatible with 8 ohms
H x W x D *(including stand)*		7-3/4 in x 4-1/2 in x 5-3/4 in / 19.7 cm x 11.5 cm x 14.6 cm
Weight *(unpacked, including stand / hardware)*		5.0 lb / 2.27 kg each
Finish		Black Gloss
Accessories *(included)*		Tabletop / shelf stands

† With typical program source, provided the amplifier clips no more than 10% of the time.

TECHNICAL SPECIFICATIONS *(cont'd …)*

Millenia CT Powered Subwoofer

Subwoofer Design	Single driver, bass reflex design, dual high-velocity low-turbulence resistive ports, built-in 3-channel amplifier
Amplifier Design: High-current, Discrete Output	Built-in 3-channel amplifier feeds subwoofer and 2 satellite speakers: Total System Power: 80 Watts RMS Sustained / 240 Watts Dynamic Peak
Amplifier Features	Auto-On / Standby, soft clipping
Bass Driver	210-mm (8 in) reinforced polymer-composite cone, 38-mm (1-1/2 in) voice-coil
Low-Frequency Extension*	28 Hz (DIN)
Subwoofer Cut-Off Frequency	150 Hz fixed
Input	Optical digital; 3.5-mm auxiliary analog
H x W x D *(cradle adds 5/8 in / 1.59 cm to height)***	15-3/4 in x 5 in x 14 in / 40.0 cm x 12.7 cm x 35.6 cm
Weight *(unpacked, stand adds 0.6 lb / .26 kg)*	12.5 lb / 5.7 kg
Finish	Black Gloss

**DIN 45 500. Indicates -3 dB in a typical listening room. **Bumper pads add 1 in / 2.5 cm to height in horizontal position.*

LIMITED WARRANTY

Paradigm® speakers covered in this manual are warranted to be and remain free of manufacturing and/or material defects for a period of **one (1) year** from the date of original purchase.

For the Paradigm® subwoofer covered in this manual, all parts including the amplifier are warranted to be and remain free of manufacturing and/or material defects for a period of **one (1) year**.

Within the time periods specified, repair, replacement or adjustment of parts for manufacturing and/or material defects will be free of charge to the original owner.

Thermal Or Mechanical Abuse/Misuse Is Not Covered Under Warranty.

Limitations:

- Warranty begins on date of original retail purchase. It is not transferable;
- Warranty applies to product in normal home use only. If product is subjected to any of the conditions outlined in the next section, warranty is void;
- Warranty does not apply if the product is used in professional or commercial applications.

Warranty is Void if:

- The product has been abused (intentionally or accidentally);
- The product has been used in conjunction with unsuitable or faulty equipment;
- The product has been subjected to damaging signals, derangement in transport, mechanical damage or any abnormal conditions;
- The product (including cabinet) has been tampered with or damaged by an unauthorized service facility;
- The serial number has been removed or defaced.

Owner Responsibilities:

- Provide normal/reasonable operating care and maintenance;
- Provide or pay for transportation charges for product to service facility;
- Provide proof of purchase (your sales receipt given at time of purchase must be retained for proof-of-purchase date).

LIMITED WARRANTY *(cont'd . . .)*

Should servicing be required, contact us using the information below, to arrange, bring in or ship prepaid, any defective unit. Visit our website, **www.paradigm.com** for more information.

Paradigm Electronics Inc. reserves the right to improve the design of any product without assuming any obligation to modify any product previously manufactured.

This warranty is in lieu of all other warranties expressed or implied, of merchantability, fitness for any particular purpose and may not be extended or enlarged by anyone. In no event shall Paradigm Electronics Inc., their agents or representatives be responsible for any incidental or consequential damages. Some jurisdictions do not allow limitation of incidental or consequential damages, so this exclusion may not apply to you.

Retain this manual and your sales receipt for proof of warranty term and proof of purchase.

For additional product support, call Paradigm at **905-696-2868** or email **service@paradigm.com**

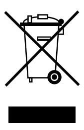
NOTES

NOTES

Millenia CT™
Manuel de l'utilisateur



Paradigm[MD]



DIRECTIVES SUR LE RECYCLAGE ET LA RÉUTILISATION POUR L'EUROPE

En vertu de la directive WEEE de l'Union européenne (directive sur les déchets électriques et électroniques) entrée en vigueur le 13 août 2005, nous vous avisons que ce produit pourrait renfermer des matériaux réglementés dont l'élimination doit faire l'objet de procédures de réutilisation et de recyclage particulières. Pour cette raison, Paradigm Electronics Inc. (fabricant des enceintes Paradigm et des produits électroniques Anthem) a demandé à ses distributeurs dans les pays membres de l'Union européenne de reprendre et de recycler ce produit gratuitement. Pour trouver le distributeur le plus près, communiquez avec le revendeur du produit ou consultez le site web www.paradigm.com.

Veuillez noter que seul le produit est régi par la directive WEEE. Nous vous encourageons à recycler les matériaux d'emballage et autres matériaux d'expédition selon les procédures normales.

TABLE DES MATIÈRES

Mesures de sécurité 15

Consignes de sécurité importantes 16

Numéro de série 17

À propos de Paradigm 17

À propos du modèle Millenia CT 18

Montage sur un mur 18

Raccordement 19

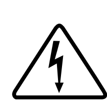
Télécommande 19

Spécifications techniques 20

Garantie limitée 22

MESURES DE SÉCURITÉ

VEUILLEZ LIRE CETTE SECTION ATTENTIVEMENT AVANT DE CONTINUER!



MISE EN GARDE!

RISQUE DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE NE PAS OUVRIR



MISE EN GARDE : POUR RÉDUIRE LE RISQUE DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, NE PAS ENLEVER LE COUVERCLE (OU LA PARTIE ARRIÈRE). AUCUNE PIÈCE RÉPARABLE PAR L'UTILISATEUR À L'INTÉRIEUR. L'ENTRETIEN DOIT ÊTRE FAIT PAR UN TECHNICIEN COMPÉTENT.



Le symbole de l'éclair avec une pointe en forme de flèche, dans un triangle équilatéral, avertit l'utilisateur de la présence d'une « tension dangereuse » non isolée près du produit qui peut être suffisante pour constituer un risque de décharge électrique.



Le point d'exclamation dans un triangle équilatéral avertit l'utilisateur de la présence de directives importantes en matière de fonctionnement et d'entretien (service) dans les documents qui accompagnent l'appareil.

MISE EN GARDE : POUR RÉDUIRE LE RISQUE D'INCENDIE OU DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, NE PAS EXPOSER CET APPAREIL À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ, ET LES OBJETS REMPLIS DE LIQUIDES, COMME LES VASES, NE DOIVENT PAS ÊTRE PLACÉS SUR CET APPAREIL.

MISE EN GARDE : POUR PRÉVENIR LE RISQUE DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, FAIRE CORRESPONDRE LA LAME LARGE À LA FENTE LARGE; INSÉRER ENTIÈREMENT.

MISE EN GARDE : POUR OBTENIR UNE PROTECTION CONTINUE CONTRE LES RISQUES D'INCENDIE, REMPLACER LE FUSIBLE UNIQUEMENT PAR UN FUSIBLE AVEC LE MÊME AMPÉRAGE ET LA MÊME TENSION. LE REMPLACEMENT DOIT ÊTRE EFFECTUÉ PAR UN TECHNICIEN COMPÉTENT.

MISE EN GARDE : L'APPAREIL PEUT DEVENIR CHAUD. TOUJOURS ASSURER UNE VENTILATION ADÉQUATE POUR PERMETTRE À L'APPAREIL DE REFROIDIR. NE PAS PLACER L'APPAREIL PRÈS D'UNE SOURCE DE CHALEUR OU DANS DES ESPACES QUI N'OFFRENT PAS UNE BONNE VENTILATION.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

1. Lisez les consignes.
2. Conservez les consignes.
3. Respectez toutes les mises en garde.
4. Suivez toutes les consignes.
5. N'utilisez pas cet appareil près de l'eau.
6. Utilisez uniquement un linge sec pour nettoyer l'appareil.
7. Ne bloquez pas les ouvertures de ventilation. Installez l'appareil conformément aux instructions du fabricant.
8. N'installez pas le produit près de sources de chaleur, telles que les radiateurs, les registres de chaleur, les poêles ou les autres appareils qui produisent de la chaleur (y compris les amplificateurs).
9. Ne contournez pas la caractéristique de sécurité de la fiche polarisée ou de type mise à la terre. Une fiche polarisée comporte deux lames dont une est plus large que l'autre. Une fiche de type mise à la terre a deux lames et une troisième qui agit à titre de broche de masse. La lame large ou la broche de masse est fournie pour votre sécurité. Si la fiche fournie n'entre pas dans la prise murale, consultez un électricien pour qu'il remplace la prise obsolète.
10. Protégez le cordon d'alimentation pour qu'il ne soit pas piétiné ou écrasé, en prêtant particulièrement attention à la fiche des cordons, aux réceptacles d'utilité et à l'endroit où ils sortent de l'appareil.
11. Utilisez uniquement les pièces ou les accessoires recommandés par le fabricant.
12. Utilisez uniquement avec le chariot, le pied, le trépied, le support ou la table recommandé par le fabricant ou vendu avec l'appareil. Lorsque vous utilisez un chariot, faites attention lorsque vous déplacez le chariot/appareil pour éviter de vous blesser s'il bascule.
13. Débranchez l'appareil lors des orages électriques ou lorsque vous ne l'utilisez pas pendant une longue période.
14. L'entretien doit être fait par un technicien compétent. Des réparations sont nécessaires lorsque l'appareil a été endommagé de quelque façon que ce soit, par exemple, lorsque la prise ou le cordon d'alimentation est endommagé, que du liquide ou des objets sont tombés dans l'appareil, que l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, qu'il ne fonctionne pas normalement ou qu'il est tombé sur le sol.
15. Utilisez la prise de secteur pour débrancher l'appareil du réseau ou « POUR DÉBRANCHER COMPLÈTEMENT CET APPAREIL DE L'ALIMENTATION CA SECTEUR, DÉBRANCHEZ LA PRISE DU CORDON D'ALIMENTATION DE LA PRISE CA ».
16. « MISE EN GARDE – AFIN DE DIMINUER LE RISQUE D'INCENDIE OU DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE, N'EXPOSEZ PAS CET APPAREIL À LA PLUIE OU À L'HUMIDITÉ ».
17. « N'EXPOSEZ PAS CET APPAREIL AUX GOUTTES ET AUX ÉCLABOUSSURES ET ASSUREZ-VOUS QU'AUCUN OBJET CONTENANT DES LIQUIDES, COMME UN VASE, N'EST PLACÉ SUR L'APPAREIL. »
18. « LA PRISE DE SECTEUR DU CORDON D'ALIMENTATION DOIT ÊTRE FACILEMENT ACCESSIBLE. »

NUMÉRO DE SÉRIE

Le numéro de série de votre appareil Millenia CT se trouve sur la partie arrière du caisson de sous-graves. Nous vous recommandons de noter les renseignements suivants dans le manuel au cas où vous auriez besoin de communiquer avec Paradigm à propos de votre système :

Numéro de série : ____

Magasin où le produit a été acheté : ____

Numéro de téléphone du magasin : ____

Date d'achat : ____

Aux fins de la garantie, vous devez conserver votre reçu de caisse, ainsi que ce manuel de l'utilisateur pour que la garantie soit valide.

À PROPOS DE PARADIGM

Au début des années 80, Paradigm n'était qu'une idée dans la tête de deux jeunes dans la vingtaine qui adoraient la musique. Contrairement à aujourd'hui, ils n'avaient pas d'usine de 225 000 pieds carrés et pas de chambre de mesure anéchoïque de 36 000 pieds cubes; ils avaient juste la volonté de fabriquer des enceintes avec un très bon son et de les vendre à un prix raisonnable. Aujourd'hui, les enceintes Paradigm sont vendues sur six continents. Nous avons reçu le titre de meilleur fabricant d'enceintes 22 fois* et nos fans parcourent le Web pour acheter des versions usagées de nos enceintes d'origine. Cela en dit long sur la qualité de nos produits. Pour obtenir de plus amples renseignements, consultez le site Web **www.paradigm.com**.

À PROPOS DU MODÈLE MILLENIA CT

Le modèle Millenia CT est doté d'une conception de pointe et d'une technologie supérieure. Autrement dit… il offre de nombreuses caractéristiques géniales que vous ne trouverez pas dans les autres systèmes audio compacts. Pour ceux qui raffolent des détails techniques… eh bien, nous avons inclus une section sur les spécifications techniques à l'endos de ce manuel qui vous indiquera pourquoi votre système offre un son aussi exceptionnel!

La différence que le modèle Millenia CT fera pour votre musique, vos films et vos jeux ne se traduit pas en mots, mais vous l'entendrez et la sentirez. Il s'agit d'une expérience qui va au-delà de deux petites enceintes et d'un caisson de sous-grave et qui vous submergera totalement. C'est la différence Paradigm. Nous vous garantissons que vous ne pourrez pas garder le secret. Et nous espérons que vous ne le ferez pas. Passez le mot! Parlez de vos produits Paradigm. Ventez-vous en! Utilisez-les et faites-les écouter à ceux qui vous entourent! Nous sommes différents et notre son vous le prouvera. Certains aiment la musique, d'autres les films, et certains sont des fanatiques de jeux vidéo. Et parfois, nous sommes les trois à la fois! Peu importe **qui** vous êtes, l'**endroit** où vous vivez, ce **que** vous aimez ou ce que vous **faites**, nous voulons vous offrir **Votre son officiel**MD.

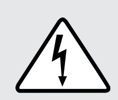
Lisez ce manuel et suivez toutes les instructions. Si vous avez encore des questions, vous pouvez consulter la page de questions et réponses sur notre site Web **www.paradigm.com** ou nous envoyer un courriel à l'adresse info@paradigm.com.

**Classé no 1 pour le meilleur rapport qualité/prix. Inside Track Dealer Survey. Un sondage annuel indépendant à l'échelle du pays auprès des revendeurs et des installateurs spécialisés dans l'électronique grand public.*

MONTAGE SUR UN MUR

Vos nouvelles enceintes peuvent être montées sur un mur, supports non compris. Voir le magasin ou communiquer avec Paradigm pour obtenir de plus amples renseignements.

RACCORDEMENT



MISE EN GARDE : pour éviter d'endommager l'équipement, NE branchez PAS le caisson de sous-graves ou les enceintes avant d'avoir raccordé tous les éléments.

RECOMMENDATION: Paradigm recommande d'utiliser un dispositif de protection contre les surtensions approuvé par un organisme de sécurité afin d'éviter les dommages causés par les variations de tension et les hausses de tension.

Consultez le guide de démarrage compris avec votre système pour obtenir des instructions de raccordement détaillées.

TÉLÉCOMMANDE

La télécommande fonctionne à l'aide d'une (1) pile au lithium de 3 volts CR2025 (comprise). La télécommande allume et éteint l'alimentation et commande le volume.

Appuyez sur le bouton Power pour allumer et éteindre le système.

Input Choisissez l'entrée Analogique ou Numérique (Analog ou Digital Input).

Appuyez et maintenez enfoncé pour augmenter le volume.

Appuyez et maintenez enfoncé pour diminuer le volume.

Appuyez sur Mute (sourdine) pour passer en mode silence. Appuyez à nouveau sur Mute pour remettre le son. Quand le système est en mode sourdine (Mute) la DEL verte clignote jusqu'à ce que le son soit remis.

IMPORTANT: Le système ne fonctionne pas sans la télécommande. Si vous perdez la télécommande, vous devrez communiquer directement avec Paradigm en composant le **905-696-2868** pour acheter une nouvelle télécommande. La perte de la télécommande n'est pas couverte par la garantie de Paradigm.

SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Enceintes alimentées Millenia CT

Conception		2 haut-parleurs, 2 boîtiers scellés avec déflecteur et châssis intégrés. Grilles à faible diffraction qui maximisent l'imagerie et qui garantit une dispersion en douceur.
Raccord (crossover)		électroacoustique 3e ordre à 2,4 kHz
Haut-parleur de haute fréquence		Dôme de 25 mm (1 po) S-PAL™ en aluminium pur anodisé au satin
Haut-parleur de graves/moyenne fréquence		Cône de 102 mm (4 po) S-PAL™ en aluminium pur anodisé au satin
Extension de basse fréquence*		80 Hz (DIN)
Réponse de fréquence :	*Sur axe* *30° hors axe*	±2 dB 140 Hz – 20 kHz ±2 dB 140 Hz – 18 kHz
Sensibilité – pièce / chambre anéchoïque		88 dB / 85 dB
Intervalle de puissance de l'amplificateur approprié		15 à 100 Watts
Puissance d'entrée max. †		50 Watts
Impédance		Compatible avec 8 ohms
h x l x p *(sans le support)*		19,7 cm x 11,5 cm x 14,6 cm / 7-3/4 po x 4-1/2 po x 5-3/4 po
Poids *(déballé, avec support / matériel)*		2,27 kg / 5,0 lb chaque
Fini		Lustre noir
Accessoires *(compris)*		Support dessus de table / étagère et supports

† Avec une source de programme typique, sous réserve que l'amplificateur n'écrête pas plus de 10 % du temps

SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES *(suite …)*

Caisson de sous-grave alimenté Millenia CT

Conception du caisson de sous-graves	Haut-parleur simple, conception bass reflex, ports résistants double à vélocité élevée et faible turbulence, amplificateur à 3 canaux intégré
Conception de l'amplificateur : Courant élevé, sortie discrète	L'amplificateur à 3 canaux intégré alimente le caisson de sous-graves et les 2 enceintes satellites : Puissance totale du système : 80 Watts RMS soutenu / 240 watts crête dynamique
Caractéristiques de l'amplificateur	Allumage/veille auto, écrêtage doux
Haut-parleur de graves	Cône en polymère-composite renforcé de 210 mm (8 po), bobine acoustique de 38 mm (1 1/2 po)
Extension de basse fréquence*	28 Hz (DIN)
Fréquence de coupure du caisson de sous-graves	150 Hz fixe
Entrée	Optique numérique 3,5 mm analogique auxiliaire
h x l x p *(le socle ajoute 1,59 / 5/8 po de hauteur)***	40,0 cm x 12,7 cm x 35,6 cm cm / 15-3/4 po x 5 po x 14 po
Poids *(déballé, le support ajoute 0,6 lb / 0,26 kg)*	5,7 kg / 12,5 lb
Fini	Lustre noir

**DIN 45 500. Indique -3 dB dans une salle d'écoute typique. **Les coussins amortisseurs ajoutent 2,5 cm / 1 po de hauteur en position horizontale.*

GARANTIE LIMITÉE

Les enceintes Paradigm[MC] mentionnées dans ce manuel sont garanties contre les défauts de matériaux et de fabrication pendant une période **d'un (1) an** à compter de la date d'achat du matériel neuf.

Pour le caisson de sous-graves Paradigm[MC] mentionné dans ce manuel, toutes les pièces, y compris l'amplificateur, sont garanties contre les défauts de matériaux et de fabrication pendant une période **d'un (1) an**.

Durant cette période, la réparation, le remplacement ou le réglage de pièces pour des défauts de matériaux ou de fabrication ne seront pas à la charge du premier acheteur.

Les dommages causés par l'exposition abusive à la chaleur ou l'usage abusif ne sont pas couverts par la présente garantie.

Restrictions :

- La garantie entre en vigueur à la date d'achat par le premier acheteur chez un revendeur autorisé Paradigm[MC] seulement. La garantie n'est pas transférable.
- La garantie s'applique au produit pour une utilisation résidentielle normale uniquement. Si le produit est assujetti à l'une des conditions définies dans le paragraphe suivant, la garantie est nulle.
- La garantie ne s'applique pas à un usage commercial ou professionnel.

La garantie est révoquée si :

- Le produit est assujetti à un usage abusif (accidentel ou intentionnel);
- Le produit est utilisé avec du matériel défectueux ou non adéquat;
- Le produit est soumis à des signaux électriques dommageables, un transport dangereux, des dommages mécaniques ou toute autre condition anormale;
- Le produit (y compris le boîtier) est altéré ou endommagé lors d'une réparation non autorisée;
- La plaque du numéro de série est enlevée ou défigurée.

Responsabilités du propriétaire :

- Apporter un soin et un entretien normaux et raisonnables;
- Assumer les frais de transport jusqu'à l'atelier de réparations;
- Fournir une preuve d'achat (conserver le reçu fourni lors de l'achat par le revendeur autorisé Paradigm[MC] comme preuve de la date d'acquisition).

GARANTIE LIMITÉE *(suite …)*

Si une réparation est nécessaire, contactez le revendeur autorisé Paradigm®, Paradigm Electronics Inc. ou le distributeur à l'étranger (à l'extérieur du Canada et des États-Unis) pour planifier l'envoi prépayé de l'appareil défectueux. Consultez le site Web **www.paradigm.com** pour plus d'information.

Paradigm Electronics Inc. se réserve le droit d'améliorer la conception de tout produit sans obligations de modifier tout produit déjà fabriqué.

La présente garantie tient en lieu et place de toute autre garantie, explicite ou implicite, de qualité marchande et d'adéquation pour tout usage particulier, et ne peut être élargie ou étendue par quiconque. Paradigm Electronics Inc. et ses représentants ou agents ne peuvent pas être tenus responsables de dommages indirects ou consécutifs découlant de l'utilisation de ces produits en aucun cas. Dans les endroits où une réglementation spécifique interdit une telle limitation de la responsabilité, cette exclusion ne s'applique pas.

Conservez le présent manuel et le reçu comme preuves d'achat et de garantie.

Si vous avez d'autres questions, appelez Paradigm en composant le **905-696-2868** ou envoyez un courriel à l'adresse **service@paradigm.com** pour obenir de l'assistance concernant les products.

REMARQUES

REMARQUES

Millenia CT™

Manual del propietario



Paradigm®



PAUTAS DE RECICLADO Y REUTILIZACIÓN PARA EUROPA

De acuerdo con la directiva WEEE (Desechos de Equipos Eléctricos y Electrónicos) de la Unión Europea, vigente desde el 13 de agosto de 2005, deseamos notificarle que este producto puede contener materiales regulados que, al desecharlos, de acuerdo a la directiva WEEE, requieren un procesamiento de reutilización y reciclado especial. Por esta razón, Paradigm Electronics Inc. (fabricantes de los altavoces Paradigm y Anthem Electronics) ha coordinado con nuestros distribuidores de la Unión Europea recoger y reciclar este producto sin costo para usted. Para encontrar su distribuidor local, comuníquese con el concesionario donde compró este producto o visite nuestro sitio web www.paradigm.com.

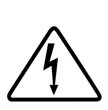
Tenga en cuenta que sólo el producto está cubierto por la directiva WEEE. Cuando deseche el embalaje y otros materiales de envío, recíclelos por los canales normales.

TABLA DE CONTENIDO

Precauciones para la seguridad . . . 29
Instrucciones importantes para la seguridad . . . 30
Número de serie . . . 31
Acerca de Paradigm . . . 31
Acerca de su Millenia CT . . . 32
Montaje en la pared . . . 32
Conexión . . . 33
Control remoto . . . 33
Especificaciones técnicas . . . 34
Garantía limitada . . . 36

PRECAUCIONES PARA LA SEGURIDAD

¡LEA ATENTAMENTE ESTA SECCIÓN ANTES DE CONTINUAR!

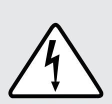


ADVERTENCIA

RIESGO DE ELECTROCUCIÓN
NO ABRIR



ADVERTENCIA: PARA REDUCIR EL RIESGO DE ELECTROCUCIÓN, NO RETIRE LA CUBIERTA (O PARTE POSTERIOR). NO HAY PIEZAS REPARABLES POR EL USUARIO EN SU INTERIOR. SOLICITE EL SERVICIO A PERSONAL DE SERVICIO CALIFICADO.



El símbolo del rayo con punta de flecha dentro de un triángulo equilátero tiene la finalidad de alertar al usuario acerca de la presencia de un “voltaje peligroso” sin aislamiento dentro del gabinete del producto, que puede ser de magnitud suficiente para constituir un riesgo de electrocución para las personas.



El signo de admiración dentro de un triángulo equilátero tiene la finalidad de alertar al usuario acerca de la presencia de instrucciones de operación y mantenimiento (servicio) importantes en la literatura que acompaña al producto.

ADVERTENCIA: PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO O ELECTROCUCIÓN, NO EXPONGA ESTE EQUIPO A LA LLUVIA O LA HUMEDAD, Y NO COLOQUE SOBRE ÉL OBJETOS LLENOS DE LÍQUIDOS, TALES COMO FLOREROS.

PRECAUCIÓN: PARA PREVENIR LA ELECTROCUCIÓN, HAGA COINCIDIR LA PATILLA ANCHA DEL ENCHUFE CON LA RANURA ANCHA E INTRODÚZCALA COMPLETAMENTE.

PRECAUCIÓN: PARA LOGRAR UNA PROTECCIÓN CONTINUA CONTRA EL RIESGO DE INCENDIO, REEMPLACE EL FUSIBLE ÚNICAMENTE POR OTRO DEL MISMO TIPO Y DEL MISMO AMPERAJE Y VOLTAJE. SOLICITE SU REEMPLAZO A PERSONAL DE SERVICIO CALIFICADO.

ADVERTENCIA: LA UNIDAD PUEDE CALENTARSE. SIEMPRE PROCURE UNA VENTILACIÓN ADECUADA PARA PERMITIR QUE SE ENFRÍE. NO LA COLOQUE CERCA DE UNA FUENTE DE CALOR O EN ESPACIOS DONDE LA VENTILACIÓN PUEDA ESTAR RESTRINGIDA.

INSTRUCCIONES IMPORTANTES PARA LA SEGURIDAD

1. Lea estas instrucciones.
2. Conserve estas instrucciones.
3. Preste atención a todas las advertencias.
4. Siga todas las instrucciones.
5. No utilice este equipo cerca de agua.
6. Límpielo sólo con un paño seco.
7. No bloquee las aberturas de ventilación. Instale el equipo de acuerdo con las instrucciones del fabricante.
8. No instale el equipo cerca de fuentes de calor tales como radiadores, aberturas de entrada de calefacción, calefactores u otros aparatos (incluidos amplificadores) que generen calor.
9. No anule la función de seguridad del enchufe tipo polarizado o con conexión a tierra. Un enchufe polarizado tiene dos patillas, una más ancha que la otra. Un enchufe de tipo de conexión a tierra tiene dos patillas y una tercera clavija de puesta a tierra. La patilla ancha o la tercera clavija son para su seguridad. Si el enchufe provisto no entra en su tomacorriente, consulte a un electricista y solicítele el reemplazo del tomacorriente obsoleto.
10. Proteja el cable de alimentación de modo que no lo pisen ni quede estrangulado, particularmente en los enchufes, tomacorrientes y el punto donde sale del equipo.
11. Use sólo componentes y accesorios especificados por el fabricante.
12.  Utilice sólo el carrito, soporte, trípode, ménsula o mesa especificados por el fabricante o vendidos con el equipo. Si utiliza un carrito, tenga cuidado al mover la combinación de carrito/equipo para evitar que se vuelque y produzca lesiones.
13. Desenchufe este equipo durante tormentas eléctricas o cuando no lo use por períodos prolongados.
14. Solicite todo servicio a personal de servicio calificado. Se requiere servicio cuando el equipo se dañe de cualquier manera, por ejemplo si se dañaron el cable o el enchufe de alimentación, si se derramó líquido o cayeron objetos dentro del equipo, si el mismo estuvo expuesto a la lluvia o la humedad, si no funciona normalmente o se dejó caer.
15. Utilice el enchufe de alimentación eléctrica para desconectar este equipo de la red de suministro eléctrico o "PARA DESCONECTAR COMPLETAMENTE ESTE EQUIPO DE LA RED DE SUMINISTRO ELÉCTRICO DE CA, DESCONECTE EL ENCHUFE DEL CABLE DE ALIMENTACIÓN DEL RECEPTÁCULO DE CA".
16. "ADVERTENCIA – PARA REDUCIR EL RIESGO DE INCENDIO O ELECTROCUCIÓN, NO EXPONGA ESTE EQUIPO A LA LLUVIA O A LA HUMEDAD"
17. "NO EXPONGA ESTE EQUIPO A GOTEOS O SALPICADURAS Y ASEGÚRESE DE NO PONER SOBRE EL EQUIPO OBJETOS LLENOS DE LÍQUIDOS, TALES COMO FLOREROS"
18. "EL ENCHUFE DEL CABLE DE ALIMENTACIÓN ELÉCTRICA DEBE ESTAR EN UN LUGAR EN QUE SE PUEDA MANEJAR FÁCILMENTE".

NÚMERO DE SERIE

El número de serie de su Millenia CT se encuentra en la parte trasera del subwoofer. Sugerimos que anote la siguiente información en este manual para el caso en que necesite contactar a Paradigm acerca de su sistema:

Número de serie: ____

Tienda minorista donde compró el producto: ____

Número telefónico de la tienda minorista: ____

Fecha de compra: ____

Para que la garantía sea válida, debe guardar su recibo de ventas y esta guía del propietario.

ACERCA DE PARADIGM

A principio de la década de los 80, Paradigm era sólo una idea en las cabezas de un par de veinteañeros amantes de la música. A diferencia de hoy, no existía una fábrica de 20.250 metros cuadrados, ni una cámara de medición anecoica de 970 metros cúbicos. Nada más que el deseo de hacer altavoces que realmente sonaran bien y venderlos a precios sensato. Hoy, los altavoces Paradigm se venden en seis continentes. Nos han votado 22 veces* como la marca de altavoces N° 1 y los fanáticos barren la web para comprar versiones usadas de nuestros altavoces originales. Esto debe decirle algo acerca de la calidad de nuestros productos. Para más información, visite **www.paradigm.com**.

ACERCA DE SU MILLENIA CT

Su Millenia CT es un diseño de máximo nivel cargado con tecnología superior. En otras palabras... tiene encima montones de detalles excelentes que no encontrará en ningún otro sistema de audio compacto. ¡Para los ansiosos por los detalles técnicos, hemos incluido una sección Tidbit de Tecnología al dorso de este manual a fin de darles las razones por las que su sistema suena tan bien!

La diferencia que el Millenia CT hará en su música, sus películas y sus juegos no puede ponerse en palabras pero la escuchará y la sentirá. Es una experiencia que le transporta más allá de los dos pequeños altavoces y el subwoofer a un mundo fascinante que le sorprenderá. Es la Diferencia de Paradigm. Le garantizamos que no podrá mantenerla en secreto. Y esperamos que no lo haga. ¡Corra la voz! Hable de sus Paradigm. ¡FANFARRONEE con ellos! ¡Hágalos sonar y deje que los escuchen los demás! Somos totalmente diferentes, y nuestro sonido lo refleja. A algunos de nosotros nos gustan las películas, otros las aman y otros son entusiastas de los juegos. ¡Y a algunos nos gusta todo! No importa quién sea usted, dónde viva, qué le guste o qué haga, queremos ser **Su Sonido Oficial**.

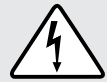
Lea este manual y siga todas las instrucciones. Si aún tiene preguntas, visite la página Q&A (Preguntas frecuentes) de **www.paradigm.com** o contáctenos en info@paradigm.com.

**Calificada como N° 1 en mejor relación precio/valor. Inside Track Dealer Survey. Una encuesta anual independiente de nivel nacional de minoristas instaladores personalizados especializados en electrónica del consumidor.*

MONTAJE EN LA PARED

Sus nuevos altavoces pueden montarse en la pared (no se proveen soportes). Para más información, consulte en la tienda minorista o contáctese con Paradigm.

CONEXIÓN



PRECAUCIÓN: Para evitar dañar el equipo, NO conecte el subwoofer o los altavoces hasta que se hayan conectado todos los componentes.
RECOMENDACIÓN: Paradigm recomienda utilizar un protector contra sobrevoltajes transitorios aprobado por el organismo competente a fin de evitar daños al equipo causados por variaciones de voltaje y picos de voltaje transitorios.

Para conocer las instrucciones de conexión detalladas, consulte la Guía de instalación incluida con su sistema.

CONTROL REMOTO

El control remoto requiere una (1) pila de litio de 3 voltios CR2025 (incluida). Con el control remoto se enciende y apaga el equipo y se controla el volumen del audio.

Pulse el botón de encendido para encender y apagar el sistema.

Input Seleccione la entrada analógica o digital.

Mantenga pulsado el botón para aumentar el volumen.

Mantenga pulsado el botón para disminuir el volumen.

Pulse Mute (Silencio) para silenciar el sistema. Púlselo otra vez para restablecer el sonido. Cuando el sistema está silenciado, el LED verde destella hasta que se restablece el audio.

IMPORTANTE: Su sistema no se puede operar sin el control remoto. Si pierde el control remoto, debe contactar a Paradigm directamente al **905-696-2868** para adquirir uno nuevo. La garantía de Paradigm no cubre la pérdida del control remoto.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Altavoces alimentados Millenia CT

Diseño		Envueltas selladas de 2 drivers, 2 vías, con baffle y chasis integrados. Las rejillas de baja difracción maximizan el efecto de imagen y aseguran una dispersión suave.
Divisor de frecuencia (Crossover)		Electroacústico de 3er orden a 2.4 kHz
Driver de alta frecuencia		Domo de aluminio puro satinado y anodizado de 25 mm (1 pulg.) S-PAL™
Driver de graves / gama media		Cono de aluminio puro satinado y anodizado de 102 mm (4 pulg.) S-PAL™
Extensión de frecuencias bajas*		80 Hz (DIN)
Respuesta en frecuencia:	*Sobre el eje* *30° fuera del eje*	±2 dB 140 Hz – 20 kHz ±2 dB 140 Hz – 18 kHz
Sensibilidad – Sala / Anecoica		88 dB / 85 dB
Rango de potencia del amplificador adecuado		15 – 100 vatios
Potencia de entrada máxima †		50 vatios
Impedancia		Compatible con 8 ohmios
Altura, ancho y profundidad *(sin incluir el soporte)*		19.7 x 11.5 x 14.6 cm / 7-3/4 x 4-1/2 x 5-3/4 pulg.
Peso *(desembalado, incluidos el soporte y los elementos de fijación)*		2.27 kg / 5.0 lb cada uno
Acabado		Lustre Negro
Accesorios *(incluidos)*		Soportes para mesa /estante y ménsulas

† Con fuente de programa típica, siempre que los recortes del amplificador no excedan el 10% del tiempo.

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS *(continuación …)*

Subwoofer alimentado Millenia CT

Diseño del subwoofer	Diseño de driver único, reflexión de graves, lumbreras resistivas de alta velocidad y baja turbulencia, amplificador de 3 canales integrado
Diseño del amplificador: Alta corriente y salida discreta	El amplificador de 3 canales integrado alimenta al subwoofer y los 2 altavoces satélites: Potencia total del sistema: 80 vatios RMS sostenidos / 240 vatios de pico dinámico
Características del amplificador	Encendido automático / Modo de espera, recorte suave
Driver de graves	cono de compuesto polimérico reforzado de 210 mm (8 pulg.)
Extensión de frecuencias bajas*	28 Hz (DIN)
Frecuencia de corte del subwoofer	150 Hz fija
Entrada	Digital óptica - analógica auxiliar de 3.5-mm
Altura, ancho y profundidad *(la base agrega 1.59 cm / 5/8 pulg. a la altura)***	40.0 cm x 12.7 cm x 35.6 cm / 15-3/4 pulg. x 5 pulg. x 14 pulg.
Peso *(sin embalar, el soporte agrega 0.26 kg / 0.6 lb)*	5.7 kg / 12.5 lb
Acabado	Lustre Negro

**DIN 45 500. Indica -3 dB en sala de escucha típica. **Las almohadillas de tope agregan 2.5 cm / 1 pulg. a la altura en posición horizontal.*

GARANTÍA LIMITADA

Se garantiza que los altavoces Paradigm® cubiertos en este manual están y permanecerán libres de defectos de fabricación y/o material por un período de **un (1) año** a partir de la fecha de compra original.

Para el subwoofer Paradigm® cubierto en este manual, se garantiza que todas las piezas, incluido el amplificador, están y permanecerán libres de defectos de fabricación y/o material por un período de **un (1) año**.

Dentro de los períodos especificados, la reparación, reemplazo o ajuste de piezas debido a defectos de fabricación y/o material serán sin cargo para el propietario original.

El abuso/mal uso térmico o mecánico no está cubierto por la garantía.

Limitaciones:

- La garantía comienza en la fecha de compra minorista original en un concesionario autorizado Paradigm® únicamente. No es transferible;
- La garantía se aplica al producto únicamente para uso doméstico normal. Si el producto se somete a alguna de las condiciones descritas en la sección siguiente, se invalida la garantía;
- La garantía no es válida si el producto se utiliza para aplicaciones profesionales o comerciales.

La garantía se invalida si:

- Se abusa del equipo (intencional o accidentalmente);
- El equipo se ha utilizado en conjunto con equipos inapropiados o con fallas;
- El producto ha sido sometido a señales dañinas, desarreglos en el transporte, daños mecánicos o condiciones anormales;
- El producto (incluido el gabinete) ha sido manipulado indebidamente o dañado en un establecimiento de servicio no autorizado;
- Se ha removido o borrado el número de serie.

Responsabilidades del propietario:

- Proporcionar un cuidado normal y razonable en la operación y el mantenimiento;
- Proporcionar o pagar los cargos de transporte del producto al establecimiento de servicio;
- Presentar el comprobante de compra (debe conservar su recibo de ventas entregado en el momento de compra por el concesionario autorizado de Paradigm® como comprobante de la fecha de compra).

GARANTÍA LIMITADA *(continuación …)*

En caso de requerirse el servicio, contáctese con el concesionario autorizado de Paradigm Electronics Inc. o el distribuidor importador (fuera de EE.UU. y Canadá) para coordinar, traer o enviar con flete prepago la unidad defectuosa. Para más información, visite nuestro sitio web, **www.paradigm.com**.

Paradigm Electronics Inc. se reserva el derecho de mejorar el diseño de todos los productos sin asumir ninguna obligación de modificar ningún producto fabricado previamente.

Esta garantía sustituye a todas las demás garantías expresas o implícitas, de comerciabilidad y aptitud para un propósito particular, y no puede ser extendida o ampliada por nadie. Paradigm Electronics Inc., sus agentes o representantes no serán responsables en ningún caso por daños y perjuicios incidentales o consecuentes de ningún tipo. Algunas jurisdicciones no permiten la limitación de los daños y perjuicios incidentales o consecuentes, de modo que esta exclusión puede no ser aplicable a su caso.

Conserve este manual y su recibo de ventas como comprobante de compra y del plazo de garantía.

Si tiene preguntas adicionales, visite nuestro sitio web **www.paradigm.com** o llame a Paradigm al 905-696-2868 para asistencia sobre el producto.

NOTAS

NOTAS



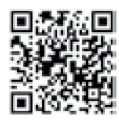




Paradigm Electronics Inc.
205 Annagem Blvd., Mississauga, ON Canada L5T 2V1

REV. 081412





For more information visit **www.paradigm.com**

